

Kolozsvári Hírlap

FÜGGETLEN NAPILAP.

Megjelenik mindennap.

Ára 2 fillér.

Főszerkesztő:

Dr. ÓVÁRI ELEMÉR.

Felelős szerkesztő:

CSOKONAI VITÉZ MIHÁLY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Wesselényi Miklós-u. 7. sz.

Telephon szám 503.

A városi tisztújítás kérdése.

XIII.

Mert hát mégis csak borzasztó állapot ez, hogy mi képtelenek vagyunk egészséges gondolkodással megakadályozni ezt a halatlan tékozlást, fej nélküli gazdálkodást, amely végeredményében jóra nem vezethet, egyenesen a csődbe kergeti a várost.

Ki hallott olyat, hogy egy gazdálkodó olyan fundus instruktust tartson csak azért, hogy birtokosnak tituláltassék, a melyre minden esztendőben 13—14.000 koronát reá fizet, holott értékesítés esetén 20.000 korona tiszta hasznot is vehet ki ugyan abból.

Igazán nagyon lekötölezne nem minket, de az adók terhe alatt roskadozó polgárságot a t. tanács, ha kegyeskednék ezt az ő saját külön patentírozott gazdasági politikájának a magyarázatát megadni. Mert mi az igazat megvalva nagyon kicsinyeknek érezzük magunkat arra, hogy ennek titkát megfejtsük. Ugy látszik a t. tanács és mi külön-külön más matematikát tanultunk. Azonban pardon a merész kijelentésért a mienk és a költségvetés készítőjéé jobb, azaz jobb volna ha nem volna jó, mert akkor mi sem tudnánk felfedezni a deficitet, a mit sem a tanács, sem a komunitás csodálatos módon, lehet más valami ördögös számítási rendszer alkalmazása folytán nem vesz, vagy nem akar észre venni.

Ilyettén formán tehát ne is igen méltóztassanak tisztelt adófizető polgárai e városnak a felett csodálkozni, hogy a pótdadó %-ok sáska módjára szaporodnak évről-évre.

Tessék csak beletörődni a helyzetbe ha nem akar radikálisan fordítani a dolgon, most, a mikor oly kedvező az alkalom — a tisztújításnál. (cs.)

(Folytatjuk.)

Országgyűlés.

Budapest, május 11.

A képviselőház mai ülésén Perczel Dezső elnököl.

Az elnöki előterjesztések után a közügyek tárgyalására hivatott országos bizottság 40 rendes és 10 póttagjának megválasztása következett névszerinti szavazással.

Ezután gróf Esterházy Kálmán jegyző felolvasta az indítványkönyvet, a melybe az összes pártok elnökei által aláírt azon indítvány volt bejegyezve, hogy a királynak II. Rákóczy Ferencz hamvainak hazahozataláért halányilatkozatot fejezzen ki a képviselőház.

Az indítvány megokolása a pénteki ülésen kerül napirendre.

Ezután áttértek a községi és körjegyzők fizetésének rendezéséről szóló javaslat tárgyalására.

Nyegre László előadó ismerteti a javaslatot, kérve annak elfogadását.

Ezután Sággy Gyula, Hellebront Géza, Darányi Ferencz és Haydin Imre szölk a javaslatához, melyet mindannyian elfogadnak.

Tisza István gróf miniszterelnök reflektál ezután az elhangzott felszólalásokra és kijelenti, hogy a kormány is óhajtja a szolgálati pragmatikát, valamint a jegyzők anyagi helyzetének még fokozottabb javítását, melyet lépésről-lépésre fognak megvalósítani. Kéri a javaslat elfogadását.

A Ház a javaslatot általánosságban elfogadta.

A részletes tárgyalás során felszóltak Hellebront Géza és Sággy Gyula.

Elnök a vita folytatását péntekre halasztotta. Ülés végén Molnár János interpellált ezzel az ülés véget ért.

Schandl nyugdíjaztatása.

Kolozsvár, május 12.

Nem igen szeretünk magán emberek privát ügyeivel foglalkozni, még kevésbbé azokhoz kegyeket vadászó kommentárokat fűzni, de midőn látjuk, hogy egy kiváló közhivatalnok érdemeit életlen ollóval megnyirbálni akarják, akkor a tisztas sajtó nevében kötelességünknek tartjuk a közönséget megtévesztő és a viszonyokkal való teljes ismeretlenségből eredő híreszteléseket rektifikálni és a közönséget a valónak megfelelően tájékoztatni.

A kolozsvári üzletvezetőség közszeretnek örvendő főnöke Schandl Mihály a vasutas sztrájk megszűnté után rendeletet kapott az igazgatóságtól, hogy mindazon alkalmazottak ellen, kik Budapestre f. évi Április 19-én a kibocsátott tiltó rendelet dacára is felutaztak és a kik a sztrájk folyama alatt nagyobb mértékben exponáltak magukat szigorú vizsgálatot indítson illetve azok neveit jelentse be. Erre az alkalmazottak érdekeit szem előtt tartó üzletvezető jelentést tett, hogy az alkalmazottak mindnyájan az ő tudta és engedélye alapján utaztak el részben magán ügyben, részben hivatalos kiküldetésben; a sztrájk folyama alatt pedig az itthon maradtak nyugodtan viselkedtek és abban csak az egész országban szünetelő forgalom miatt kényszerűségből vettek részt.

E jelentésre az igazgatóság felrendelte az üzletvezetőség egyik ájtatossági érzelmeiről ismeretes főhivatalnokát és tőle kért információt. Ez a főhivatalnok aztán vallásos buzgalomban áthatva a keresztény felebaráti szeretettől megtette a maga alapos kijelentését.

Csodálatos képpen ezzel aztán összeesett az érdemes üzletvezető nyugdíjaztatása és a vizsgálat az alkalmazottak ellen megindult.

TÁRCSA.

Hófehér ruhában . . .

Hófehér ruhában, köri estélyre ment
Egy gyönyörű lányka,
Szegény jogász gyerek csak egyedül vele
Kivirradtig járta,

Olyan jól mulattak, szívükből kacagtak
És senki se hitte,
Hogy egy szép virágnak az a sok mosolygás
Csalfa kikeletje,

És most ha egy évre megint hófehérbe
Ugyazon bálba,
Megjelent a lányka, hírül hozták neki
Egy nincs — kivel járja.

Benkő Sándor.

Kirándulás.

János a szotrász, elvitte barátjánőjét Elizt, falura. Az utazás fáradságait egy kis parasztházban pihenték ki, de már reggel 7 órakor keltek, hogy a természet frissességében gyönyörködjenek. Hosszu sétát tettek az Szamos folyó partján, aztán leültek a fűbe, csöndesen folydogáló víz mellé.

Eliz: Milyen szép itt, János!

János: Meg vagy elégedve?

— Sohasem voltam olyan boldog, mint e percben.

— Ezt csak azért mondod, hogy nekem kedveskedj.

— Nem, esküszöm!

(Csók, ölelés tiszta szívből.)

János: Igazán dicsekedhetem a szerencsémrel.

— Miért?

— Első sorban azért, mert igen bájos kedvesem van és aztán, mert ez a szép lány, aki oly szép, mint maga a szerelem, jölelkü.

— Honnan tudod, hogy jó lelkü vagyok?

— Mert szeretted a természetet.

— Hát vannak nők, akik nem szeretik a természetet?

— Hogy vannak-e? Ah szegény kis Eliz, te kivétel vagy! A mai nők csak a pompáért képesek lelkesedni. A városi életben a tarka lepkék megpörkölik a szárnyaitkat és azután nem tudnak többé visszatérni a széphez, az ideálhoz!

— Én is városi leány vagyok, mert a városban születtem, de úgy érzem, hogy ha falun születtem volna, sohasem hagytam volna el a városért.

— Azt hiszed?

— Igen. Ritkán jutottam falura; kis gyermek koromban az apám néha kihozott vasárnaponként Kolozsra, vagy Fenesre De az még nem volt a falu. Később a rokonokkal elmentem egész Tordáig; el voltam ragadtatva, amikor onnan visszatértem. Aztán pedig . . .

— Aztán?

— Nem, ezt nem mondhatom; fájdalmat okoznék neked.

— Mégis, mondd meg.

— Nem haragszol majd.

— Szavamra!

— Tavaly, egyszer a festő, kivitt egy faluba, Három hónapig maradtam ott vele és sohasem szerettem annyira, mint akkor. A falu visszaadja a szívemet.

— Akkor hát szeretsz engem most?

— Oh! te egészen más vagy; téged nagyon szeretlek még Párisban is. Azt azonban el sem képzelheted, milyen boldog vagyok most. Körülöttem minden olyan, mintha nevetne; a szívemben pedig úgy összegyűlemlik minden, mintha egyszerre nevetnem és sirnom kellene. S ha elgondolom, hogy csak néhány óráig maradtunk itt, kedvem volna behállani inkább cselédnek itt, csak hogy itt maradhassak.

— Csillapodj, kedvesem, két egész napon át itt maradunk.

Az üzletvezető távozását, kit egyenes, humanus gondolkodása és különösen a sztrájk alatt és után tanusított kiválóan dicséretes magatartása miatt az egész személyzet szeret és tisztel, igazán fájjalhatja minden ép eszű és a viszonyokkal ismerős ember. Az olyan főnök, ki magát alkalmazottaiért ugyyszólva feláldozza, olyan tiszteletet érdemel, a minőből részt magának nem kérhet, de nem is nyer az, a ki a sztrájk alkalmával a kollegiálitást megszegve és a hatalom kegyeit hajhászva szembe állott az egyöntetű mozgalommal. —y.

Ártatlanul csendőr szuronyok között.

Kolozsvár, május 12.

A vasuti sztrájk alkalmával tudvalevőleg a póttartálékos vasutasokat behívták gyakorlatra, hogy a katonai fegyelem által szolgálatra bírják azokat.

A bevonult póttartálékosok jóllehet a sztrájk szomorúan beveződött; mégis kopott, szinte pojácza féle katona mundérba ott sürgönek, forognak sok helyen a zakatoló masinák körül és busan idézik vissza emlékükhöz a mult mozgalmas napjait.

Frits Károly Máv. állomás felvigyázó szintén katona sorba lépett annak idején és Kolozskarába osztották be, hol forgalmi szolgálatot teljesített. E közben kapott — mind katona — egy új behívót, melyben Temesvárra szólítsák be szolgálatra. Hogy tisztázza a helyzetet bejött Kolozsvárra és jelentkezve az ezredesnél előadta, hogy mint bevonult katonát Temesvárra szolítják be, tehát kéri az illető ezredparancsnokságot értesíteni a tévedésről. Az ezredes Fritset hazabocsátotta Kolozsvárra és biztosította, hogy el fogják intézni az egész ügyet.

És ez az ember nyugodtan állomás helyére vissza menve szolgálatát teljesítette s mégis egy reggel arra ébredt, hogy csendőrök dörömbölnek az ajtaján, hogy mint katona szökevényt Kolozsvárra kísérik.

Hiába szabadkozott és akarta bizonyítani ártatlanságát, egyszerűen megfogták az

— De kihozol ismét falura?
— Amikor csak elhagyhatom a várost; ígérem neked!

(Eliz boldogan öleli meg Jánost.)

— Oh! mennyire szeretlek! mennyire szeretlek!

— Majd meglásd, mily sok szép pont van a város környékén.

— Megmutatod nékem valamennyit?

— Lehet.

— Hallgas ide; nagy áldozatot kérek tőled.

— Oh! oh! ugy látszik, nagyon komoly, amit kérsz. De hát kérd csak.

— Megteszed?

— Hogyne, ha lehet.

— Arra kérlek, ha majd beteg leszek, ide hozzál ki Megteszed?

— Micsoda gondolat!

— Igen, mert ha meg kell halnom, csak falun szeretnék meghalni. Azt hiszem, ez sokkal szebb, sokkal boldogabb halál lehet; szebb, mint a városban...

— Te bohó, édes gyermek! (Forró csókkal öleli magához kedvesét.)

... Ettől fogva Eliz — amióta ismét a városban van — mindig csak azt szeretné, bárha halálos beteggé lenne.

emberünket és szuronyok között Kolozsról bebisérték az ezredparancsnoksághoz, hol ártatlansága kitünve még abban az igazán megróni való katonai brutálításban részesült, hogy az ügyeletes tiszt itt kvalifikálhatlan szavakban lehordta azért, mert az igazat megakarta mondani. Reméljük, hogy a IV.-ik honvédkerületi parancsnokság ezt az ügyet megvizsgálja és a hibázókkal szemben erélyesen fog eljárni.

Egy kolozsvári család tragédiája.

— Felesége után a halálba. —

Kolozsvár, május 12.

Még a mult nyáron történt, hogy a Magyar-utcában, egy szerelmes asszony és ifjú czipész-legény közös elhatározással öngyilkosságot követtek el, bucsut mondtak a földieknek, hogy ha itt lenn nem lehetnek egymásé, legalább a tulvilágon egyesülhessenek.

E kettős öngyilkosságnak a tegnapi nap folyamán lett az áldozata Hurdukás Elek czipész-mester, ki Tivoli-utca 5. szám alatt lakott.

Hurdukás felesége szomorú halála óta buskomorrá, életunttá lett, nem egyszer emlegette nejét, kit oly nagyon szeretett.

Tegnap reggel a cselédjének feltűnt, hogy gazdája szokása ellenére nagyon sokáig alszik, eleinte nem akart bemenni hozzá, de rosszat sejtett így reggel 8 órakor bemenve szobájába és rémülten látta, hogy gazdája ágyában végig nyulva halott halványan fekszik. A megrémült cseléd sikoltozására összefutottak a szomszédok, a kik aztán értesítették a rendőrséget.

A rendőrség részéről megjelent városi orvos, megvizsgálta a hullát, rajta kül erőszak nyomait nem tapasztalta és vizsgálata után konstataulta, hogy a halál mérgezés következtében következett be. A holttestet különben a rendőrség a boncolás megejtése végett átszállította a törvényszéki bonczitani intézetbe.

Hurdukás Elek öngyilkossága szoros összefüggésben van az előbb emlitett szerelmi drámával, mert feleségét nagyon szerette és öngyilkosságának más oka nem lehet, csak a felesége halála miatt érzett nagy elkeseredése.

Temetése holnap lesz a Károlina-kórház kápolnájából.

Magyar faló az esküdtek előtt.

— Esküdtszéki tárgyalás. —

Kolozsvár, május 11.

Tegnap ismét egy magyarfaló állt a kolozsvári kir. törvényszék, mint esküdtszéki tárgyalás előtt, hogy a magyar nemzet történelme meghamisításáért, perfid hazugságoktól hemzsegő, undorító, nemzetünk iránti gyűlöletét kifejező gyalázó hirlapi cikkéért számot adjon, mely a megboldogult „Tribuna“ fattyu hajtásában a „Foia Poporului“ című román ujságban látott napvilágot egy hosszú cikksorozatban.

A még fiatal, de már is veszedelmes agitátor méreg fogait vette ki az esküdtek sulyos, de igazságos ítélete, melyet már csak azért is megérdemelt ez az elbizakodott román pénzen kitarított izgató, mert egy csöppnyi megbánást sem mutatott, sőt ellenkezőleg még újabb sértésekkel provokálta nem csak a magyarságot, de magát a bíróságot, a mely ugyan

természetesen sokkal ientebb áll, sem hogy egy ilyen pszizkolódó véres száju izgató megsérthetné, ám még is retorzióval kell vele szemben élni, hogy dühöngő rohamai csillapodjanak.

Az esküdtszéki tárgyalás lefolyásáról különben az alábbi tudósítást adjuk:

Moldován György Vazul a „Foia Poporului“ című román lap belmunka társa a nevezett lapban több cikkre terjedő közleményt adott le, melyben a magyarságot gyalázó kifejezéseket használt. A cikksorozat csak ugy hemzseg az izgatástól, s e miatt fogta porbe őt az ügyész.

Az esküdtszék a következőleg alakult meg. Elnök Reinbold Áthur kir. tábl. bíró, szavazó bírák: Csizsér Károly és Stephany Elek. A vádhatóság képviselőjét dr. Cs. Endes Miklós, a védelmet Moldován Valér ügyvéd látta el. Rendes esküdtek voltak: Veres László, Szöllősy Kálmán, László Gyula, dr. Szádeczky Gyula, Nagy Gyula, Raffain Jákob, Kovács Ede, Koleszár Lajos, Lux Kálmán, Diószegi Ferencz, dr. Dávida Leó, pótesküdt: Orient Gyula.

A vádlott rövid kihallgatása után a bizonyítási eljárás nyomán az is kisült, hogy a tájtékzó dühös izgató meg is akart szököni Romániába az igazságszolgáltatás keze alól, de sikertilt étesipni.

A kérdéseknek egy pontban való összegezése után dr. Cs. Endes altügyész remek vádbeszédet mondott. Pontról-pontra leczáfolta az inkriminált cikk összes hazugságait, s hogy a jogilag is fényes beszéd tárgyilagossága és igazságos volt, azt még a vádlott védője is elismerte. Különben a vádlott igen szemtelen hangú védő beszédet tartott, szidta, gunyolta a magyarokat, gyalázta az ügyészséget és a magyar ujságírókat. A vádlott védekezése után az esküdtek verdikt hozatalra vonultak vissza. Az esküdtek verdiktje Moldovánt az izgatás vétségében bünösnek mondván ki, a bíróság a vádlottat négy hónapi államfogházra, mint fő és 1000 korona pénzbírságra, mint mellék-büntetésre ítélte. A vádlott semmisségi panaszt jelentett be. Az ügyész indítványára a bíróság az ítélet jogerőre emelkedéséig Moldovánt, ki több ízben szökést kísérelt meg, továbbra is vizsgálati fogságban tartja.

ÉJJELI POSTA.

— Express tudósítás. —

Az udvari bál. Tegnap este a budai királyi palotában fényes udvari bál volt, melyen megjelentek a kormány összes tagjai, az udvari méltóságok, főpapok, a diplomácia tagjai, főrendek, képviselők, tábornokok.

A debreczeni keféssztrájk megszűnt. A 43 nap óta tartó sztrájk a debreczeni kefégyárakban megszűnt. A munkások a gyárosokkal kiegyeztek és így hétfőn 850 munkás ismét munkába állott.

A vasutasok érdekésen. A függetlenségi-párt Szederkényi-csoportja újabb harcra készül a parlamentben a vasutasok sztrájkja dolgában, a delegációban pedig az újabb hadügyi tulkövetelések ellen.

Letartóztatott polgármester. Drezdából írják, hogy Koschütz helység Espig nevű polgármesterét 27.000 márka hivatalos pénz elikkasztása miatt letartóztatták.

Véres dráma a piaczon. Bécsből jelentik, hogy az ottani Hohe Markt-on Pruckner József kolbász-árus kedden reggel revol-



Szolid elven alapuló, teljesen új divat üzlet.

A legújabb és izléses, Ruha és Blouse kelmék, Selymek, D'Lainok, Batis-tok, Czettonok, Zephirek és mosó kelmék, ugyszintén női és férfi fehér-neműek Szőnyeg, Fügöny és Ágyterítők nagy választékban a **legszo-libabb árakban** kaphatók

Napernyők nagy választékban.

A m. kir. államvasutak tisztviselőinek 5% engedmény.

Simon és Lőrincz cégénél

Wesselényi Miklós-utca 15. szám.

verből kétszer rálött Bach János kolbász-árusra, a kit súlyosan megsebesített, azután önmagát agyonlötötte. Pruckner régi haragosa volt Bach Jánosnak, a ki versenytársa volt és sok kárt okozott neki, a miért több ízben volt közöttük összetűzés.

HELYI HIREK.

Kolozsvár, május 12.

— **Uj regényünk.** *Lapunk holnapi számban szenzációs helyi vonathozásu rendkívül érdekes regényt kezdünk meg. A benne szereplők nem rég egy esküdtárséki tárgyaláson az egész város figyelmét vonták magukra. A regény címe: „A tévedt nő szerelme, vagy a büntanya titkai.”*

— **A közoktatási miniszter Kolozsvárt.** Berzeviczy Albert vallás- és közoktatásiügyi miniszter hétfőn — május 16 án — az esti gyorvonattal érkezik Kolozsvárra, hogy megtekintse a tudományegyetem különböző intézeteit és a többi tanintézeteket. A miniszter három napot fog Kolozsvárt tölteni és csütörtökön este utazik vissza Budapestre.

— **Dr. Haller Károly egyetemi tanár jubileuma.** Dr. Haller Károly miniszteri tanácsos kolozsvári egyetemi tanár, tanári működésének 40 éves jubileumát Pünkösöd második napján ünneplik Kolozsvárt. A szép ünnepség az egyetem új központi épületének díszes aulájában fog lefolyni.

— **A Szt. György szobor felállítása.** A prágai Szent-György szobor ércbeöntött másolatának felállításához Kolozsvárt legközelebb hozzáfognak. A szobor-bizottság tegnap kérvényt adott be a városi tanácshoz a szobor felállításának engedélyezése iránt. A szobrot az Arany János téren fogják felállítani s talpazata a XIV. századbeli építési stílusban készül.

— **Iskolai záróünnep.** A kolozsvári kereskedelmi akadémia felső kereskedelmi iskolájának „Jókai” önképzőköre ma, délelőtt 10 órakor tartja záróünnepét az intézet dísztermében.

— **Kolozsvári adóprés.** A múlt hóban házbér- és osztályadó 367.205 kor. 35 fillér, betegápolási pótdadó 15264 kor. 65 fill. folyt be. Egyenesadó 71.775 kor. 23 fill., hadmenetességi díj 126 kor.

— **Elfogott betörők.** Albert Dénes birtokos Postakert-utcai lakásán az éj folyamán betörők jártak, a kik a ház hátsó részén levő ablakon igyekeztek a lakás belsejébe bejutni. A betörők teljes felszereléssel láttak hozzá munkájukhoz: vésőket, fészítő vasakat, egy pár kulcsot s egy magas létrát is hoztak magukkal. Mielőtt azonban működni kezdtek volna az előkészületek gyanus zajára a háziak kiszüettek és az épen arra haladó rendőrorjáratnak adták át a két betörőt. A betörők nevei: Mariukus Gligor és Pap Nyikuláj. — Pap Nyikuláj mesterségét olyan nagyra becsüli, hogy egész családját: feleségét, gyermekét kioktatta a tolvajlások ezer módzataira. A tolvaj familia tagjai eddig már sok dolgot adtak a rendőrségnek. A tettenért betörők ellen az eljárást különben folyamatba tették.

— **A kolozsvári kereskedők és kereskedő ifjak társulatának elnöksége felkéri a t. tag urakat, hogy a f. hó 12-én d. u. 3 órakor a Kör helyiségében tartandó közgyűlésen a sürgős elintézésre váró tárgyalási pontokra tekintettel, okvetlen megjelenni sziveskedjenek.**

Heti műsor.

Csütörtök d. u.: A Stomfay-család.
Csütörtök este: Először: A bakter. A végrehajtó.
Péntek: A bakter. A végrehajtó.
Szombat: A bakter. A végrehajtó.
Vasárnap d. u.: Ifjusági előadás: Cid.
Vasárnap este: A modell.

TÁVIRATOK.

Budapest, május 11.

Királyi kihallgatás.

A király ma általános kihallgatást adott, melyen elsőnek gr. Tisza Istvánné palotahölgyet fogadta.

Kiutasított ujságíró.

Belgrádból Steinhard bécsi hirlaptudósítót kiutasították és meghagyták neki, hogy azonnal hagyja el Belgrádot. Közbenjárásra 24 órai időt megengedtek neki az elutazásra.

Jókai kitagadta a leányát.

Jókai legutolsó, tehát jogérvényes végrendeletét ma délelőtt hirdették ki. A végrendelet szószerint így hangzik: „Lelkemet istennek, poraimat az anyaföldnek ajánlva, teljesen ép elmével és testi jó egészségben minden külső kényszerítés nélkül vagyonommal aképen intézkedem elhunytam esetére: Miután fogadott leányomat, Feszty Árpádné Jókai Rózát az őt megillető köteles részen túl is már életemben kielégítettem, különben is részéről életemben sok keserűséget szenvedtem, ennél fogva elhalálkozásom esetére minden ingó és ingatlan vagyonom és várandóságom öröklésére nézve általános és egyetlen örökösömmé szeretett feleségemet, dr. Jókai Mórné, született Grosz Bellát nevezem ki. Ezen végrendeletemet saját kezűleg irtam és aláírtam. Kelt Budapesten, 1903. febr. 20-án. Dr. Jókai Mór.

A japán—orosz háboru.

Az orosz távirati ügynökség tudósítójának mai mukdeni távirata tévesnek mondja azt a jelentést, hogy a japánok elfoglalták Dalnit. Az orosz távirati ügynökség külön tudósítója reggel 7 órakor azt jelenti Mukdenből, hogy az elmúlt éjjel ismét helyreállították a vasuti összeköttetést Mukden és Port Arthur között.

Kiadja:

A SZERKESZTŐSÉG.

Nagy

Madár!   Allat!

kereskedés.

Bel- és külföldi diszmadarak: Rózsa kakadu 1 drb. 20 kor., zöld amazon 1 drb. 60 kor. Nagyszerű énekes *Bibor vörös kardinál* 1 drb. 16 kor. Hullám papagály párja 10 kor. Zebra pinyt párja 6 kor. Bengáli tigris pinyt párja 5 korona. *Mokus* 1 drb. 10 kor. Házi nyulak fehér és tarka páronként 2 korona. Galambok. Fajbaromfiak tojására előjegyzéseket elfogadok.

Megrendelés esetén mindenféle majmok, még itt fel nem jegyzett állatok is kaphatók, vidéki megrendeléseket pontosan eszközlők.

Losonczy Albert Kolozsvárt,
Kossuth L. utca 15. sz.

Kolozsváron

hol lehet a legjobban és legolcsóbban étkezni?

Varga Márton

hires székely étkezdéjében, hol 16 forintért kitünő ebédet és vacsorát lehet kapni. Étkezőterem Bocskai-u. 3. sz. (Óvár). Étkezni lehet bármikor.

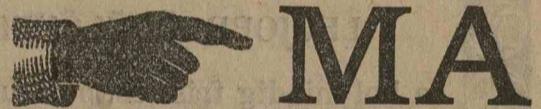
40 év óta fennálló

késműáru üzletemet kibővítettem a **látszerészeti** szakmához tartozó cikkekkel. Nagy választékban tartok raktáron evőeszközöket, konyhakéseket, zsebkéseket, ollókat, borotvákat, szakáll-gyalukat, vivó felszereléseket, szemüvegeket (orvosi rendelés szerint is), orrcsüptetőket, színházi és tábortábori látesőveket, orvosi és szoba-hőmérőket, iskolai és mérnöki rajzeszközöket stb. Ezen cikkeknek csakis a legjobb minőségben és a lehető legolcsóbb árban bocsátom t. vevőim rendelkezésére és minden rajtuk előfordulható javítást szakszerűen elkészítek. — Kedves kötelességemnek tartom mélyen tisztelt vevőim iránt érzett hálámnak kifejezést adni, hogy becses bizalmuk által lehetővé tették üzletem 40 éves fennállását megérnem és azt fokozatosan fejlesztsem. Kérem ezen bizalmat továbbra is, nem leszek reá érdemtelen soha.

Kiváló tisztelettel:

Kún Mátyás,

Kolozsvár, Kossuth L.-u. 2.



a SÉTATÉRI KIOSZKBAN a 62. gy. ezred zenekara játszik. Kezdete d. u. 5 órakor. Hideg és meleg konyha. Gr. Teleki Ádám féle bálncaiz borok. Cukrázda. Frissen csapolt sör.

Apró hirdetések.

Ügyes derék és alj varrónók, valamint tanuló leányok is felvétetnek a Kossuth L. utca 17. sz. a. varrodába.

Női ruha varrónók felvétetnek azonnal Novelly L. divattermében, Mátyás király-tér 16.

Időtöltésből levelezni és megismerkedni szeretne — intelligens garzon ember 25 év körüli, kedves, független, de nem kalandvágyó — helybeli asszonnyal. Levelek „Próbáljuk meg” jelíggel e lap kiadójába címzendők.

Vegyes kereskedés nagy forgalmi helyen, dohány- és italmérési engedéllyel, olcsó házbérrel elköltözés miatt olcsón eladó. Czim a kiadóhivatalban.

Ezt olvassa el!! Uj csemege és bodega-üzlet!

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására adni, hogy **Kolozsvárt, Hunyadi-tér 4. szám alatt** a mai kor igényeinek megfelelő, fővárosi mintára üzletet rendeztem be. — **Jégbehűtött mindenféle sörök kaphatók!**

A midőn ezen körülményről a n. é. közönséget értesítem, kiemelni kívánom, hogy üzletemben állandóan a **legízletesebb különféle hideg felvágott, halkülönlegességek beszerezhetők** — Raktáron tartok **valódi faj, csemege, gyógy- és asztali-borokat, a legkiválóbb fajta likörök, valódi rum, magyar és francia cognac, szilva és seprőpálinkát.**

Megtekintésre méltó csemege üzletemet, kapcsolatosan berendezett külön termemet, a melyben pontos kiszolgálás mellett a legízletesebb különféle hideg ételeket szolgálom ki, ajánlom a n. é. közönség szives figyelmébe. Teljes tisztelettel **Szakállós Miklós.**

NAGY KOPORSÓ RAKTÁR!

Hullaszállítás és temetkezési vállalat.

Muntyán Péter

legolcsóbb temetkezési intézete KOLOZSVÁRT,

Unió-utca 13. szám és Monostori-út 87. szám.

Ajánlom a helybeli és vidéki közönség becses figyelmébe a dusan berendezett temetkezési intézetemet, hol festett, díszített, egész tölgyfa- és érczkoporsók, valamint a temetkezéshez szükséges kellékek, fáklyák, gyertyák, sirkersztek, sír- és érczkoszorúk, szállagok minden színben, halotti és gyászruhák a legjutányosabb árak mellett szerezhetők be.

Elvállalok hullaszállítást helyben úgy, mint vidéken és külföldre is.

A legegyszerűbb és a legdíszesebb temetéseket rendezek s a legpontosabb kiszolgálást biztosítom.

Eltemetek gyermekeket 6 koronától, felnőtteket 16 koronától feljebb.

Azon városi szegények, kik a várostól ingyen sírhelyet és koporsót nyernek, azokat ingyen temetem el.

A nagyérdemű gyászoló közönség szíves pártfogását kérve, vagyok kiváló tisztelettel

Muntyán Péter.

Telefon sz. 448.

Vigyázz!

Vagyunk bátrak a n. é. közönség b. tudomására hozni, hogy *Deák Ferencs-u. 9. sz.* alatt egy *új férfi-szabó és késs ruha-üzletet* nyitottunk. Tekintve, hogy áruinkat csak a *legelső gyárakból* és személyesen szereztük be, abban a kedvező helyzetben vagyunk, hogy megrendelőinket a *legolcsóbb árak mellett* szolgálhatjuk ki. Egy rend ruha a legdivatosabb valódi gyapju szövétből mérték szerint

36 kor. Kész ruha igen olcsón kapható. ●

Nagybecsü pártfogásért esdünk:

Weisz és társa.**Braun Mihály**

hangszerkészítő

Kolozsvárt, Wesselényi Miklós-utca 18.

Nagy raktár az összes hangszerekben.

● Gramophon és gramophon-lemezek kaphatók. ●

4. sz. Mérsékelt szolid árak.

Nagy javítóműhely!!

Diszokmánynyal kitüntetve

Bernáth E. Sándor varrógép, kerékpár nagy raktára és hangszerüzlete a m. kir. posta és táv. szállítója

Kolozsvár.

Összes áruimat havi részletfizetésre is adom és azokért 5 évig felelek. — Szakszerű villamos világítással és motor-erőre berendezett mechanikai műhelyemben a javításokat gyorsan és jutányos árban készítem. Nikkelezéseket, különféle színű emallirozásokat saját fürdőmben és kemenczében állítok elő.

Képes árjegyzéket adok bárkinek.

Babós és Társai
vaskereskedése

Kolozsvárt, Deák F.-utca 25.

Telefon szám 351.

Nagy raktár mindennemű vasárúkbán, festékárú, olajak, építkezési anyagok, u. m.

építkezési vasgerendák,falkötő vasak, elszigetelő lemezek, Kátrány, Carbolineum, menyezet-nád, Gyps és az elismert legjobb minőségű **Beocsini Cément, Rózsa karók,** Kocx és Faszén. Használt Pénzszekrényeket veszünk és eladunkKELLEMESES SÉTA UTÁN A
LEGJOBB ÜDÜLŐHELY A**MONOSTORI SÖRCSARNOK,**

a hol mindig friss csapolású, kitünő minőségű, 13 fokos, 3 hónapos, minden tekintetben versenyképes

Czell-sör, valamint tiszta és jó ételek kaphatók.

Minden ünnep- és vasárnap cigányzenekar játszik.

Kiváló tisztelettel

Papp János
vendéglős.

Telefon 462.

AZ

Telefon 462.

„ORIENT” szálloda, kávéház
és étterem

Ferencz József-út 12. sz.

Vasárnap, folyó hó 10-én már megnyitotta szabályos és kitünően berendezett tekepályáját.

Valódi „Erdély hegyaljai” bor 1 liter 40 kr. Kőbányai sör 17 kr. házhoz hordva.

A tekepályát társaságok is kibérelhetik.

RIGÓ LAJOS divatáru, kézműáru, vászon és fehérneműek
kereskedése KOLOZSVÁRT, Wesselényi M.-utca 5.Női ruhaszövetek, Ágy- és asztalterítők, Szőnyegek és Függönyök stb.
állandóan dús választékban kaphatók.

Legfőbb törekvésem t. vevőimnek megbízható jöminőségű árucikkkel szolgálni szolid árban.

Zefirek
Kretonok
Satinok
Szőttesek
Bélések
Hímzések
Csipkék
Diszok
Selymek stb.Bluzók
Szoknyák
Kötények
Harisnyák
Keztyük
Nyakkendőök
Fejkendőök
Miderek
Ernyők stb.

Nyomatott Gámán J. örökösénél Kolozsvárt, Kossuth Lajos-utca 10. sz.